

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.:
आवेदन संख्या : **B/0805 / 1569**

APPLICATION DATE :
आवेदन तिथि : **16/8/05**

Koshika
foundation
Building block of life.



NAME of APPLICANT:
आवेदक का नाम:

Mudigirah
Thimmiah

AGE-YEARS आयु-वर्ष : **88** SEX लिंग : **M**

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:
पिता/स्त्री का नाम

**Kallegandurahalli Tumkur
Koinatalka**

PRESENT RESIDENCE ADDRESS : सहायता आवाजाहन पथ
**Kallegandurahalli Tumkur
Koinatalka**

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवाजाहन पथ
**Kallegandurahalli Tumkur
Koinatalka**

OCCUPATION:
बदलसदृश

Unemployed

MARRIED (जिवाजित) / UNMARRIED (अजिवाजित)

TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय

-

(Attach Proof of Income)
(आय का साक्ष दस्तावेज़)

PAN No. स्ट्रोड नम्बर मर्क्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
ममा आप जाय कर रहा है (जो मान्य हो उस पर माही का विशेष लगायें)

Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS : परिवार विवरण

| Sr. No. क्रम संख्या | Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम | Age (Years) उम्र (वर्ष) | Gender लिंग | Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध |
|------------------------|---|----------------------------|----------------|---|
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
सहायता के लिये विचलि अन्तर

| | | | |
|--|--|---|---|
| SPL Card (Attach Card Copy) मालिकी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की ओर प्रति संलग्न करें) | EWS Certificate (Attach Certificate Copy) जल्द जाय वार्ता प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की ओर प्रति संलग्न करें) | Ration Card (Attach Copy) उपचारिका कार्ड (प्रमाण पत्र की ओर प्रति संलग्न करें) | Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष |
|--|--|---|---|

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विचलि का उद्देश्य:

| | | |
|------------------------|--|------------------------------------|
| Sr. No. क्रम संख्या | Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न | |
| 1. | <i>Dyspepsia</i> | <i>RE - Gastric LE - Enter</i> |
| 2. | <i>Swelling</i> | <i>LE - Cat + Focal</i> |

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के लिए कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

| Sr. No. क्रम संख्या | NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम | AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED सो गई सहायता राशि |
|------------------------|---|---|
| 1. | <i>TBOS</i> | <i>2000/-</i> |

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा प्रक्रिया:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्रकार मेरे सिवाय मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं चाही है। परि कोई विवरण यद्यपि असत्य प्राप्त जाता है तो मेरी सहायता निम्न की तरफ की है।
- 2) मैं द्वारा जो सहायता दी गयी "कोशिका फाउंडेशन", जो जीवन की जीवन, उम्र, उपचार और उद्देश्य के लिये विवाद जारी है, जो इस प्रकार मेरा गया है।
- 3) मैं पूछता हूं कि यदि सहायता होती है तो यह जारी की जाएगी, तब यहां का अधिकार या सहायता की कम्पनी से न हो लिया है और न भविष्य में भी होता।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा कराया)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रकार मैं अपने हस्ताक्षर या गोली की जारी सहायता, जो (आवेदक) अपनी सहायता की पूर्णता करता है एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके जारी होने वाले, खोटे और जो विवरण इस प्रकार मेरी सहायता के लिये उपलब्ध है, उसे "कोशिका" एवं जारी, उम्र, उपचार/उद्देश्य से जुड़ी गोपनीयताएँ और उपलब्धियाँ के लिये विवाद भी प्रभाव नहीं प्रदान करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रत्यक्ष का विवरण मेरे हस्ताक्षर के जारी या बाट मेरे कानों के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व जारी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूं कि योगी जाम, जल, खोटे और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों में प्रयोग है पूर्ण स्थान; सहायता का उद्देश्य नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके जारी होने वाले विवरण अधिकृत और वास्तविक होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक द्वारा हस्ताक्षर या गोली का निशान

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्ताक्षर द्वारा करा)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारी अधिकृत, हस्ताक्षर की ओर से यामले/गोली को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता होती सहायता की जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न प्रकार मेरी सहायता करते हैं।

- 1) यह कि न हो वार्ताएँ और न हो भविष्य में विविध सहायता दिया गया सहायता संस्थान या किसी जल स्तोत्र से उत्तर गए/गयाते वें में से न हो रहे हैं, वैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विविधीरणित उत्तर के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता दिया गयी अधिकारी सहायता होती सहायता नहीं किया जाता है तो सहायता किसी अन्य और सहायता संस्थान या किसी अन्य संस्थान से सहायता देने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पूरी तरह सहायता की जाता है कि अस्पताल विविध वर्ष, उत्तर गए/गयाते होते किसी और सहायता संस्थान या किसी अन्य संस्थान से जहां सहायता देने की लंगी/लंगी।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से न हो जारी सहायता कोवल विविध प्रकृति की है। योगी या हस्ताक्षर द्वारा न हो सहायता या किसी गयी उपचार/विक्रिया का चुकाव योगी एवं हस्ताक्षर के बीच का विवर है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रखता नहीं है। इसलिये हस्ताक्षर में योगी के इनकार सुना और अन्य जाने की सारी किस्मेएं योगी एवं हस्ताक्षर की होती हैं। "कोशिका" की कोई चुम्बिका या किस्मेएं इस प्राप्ति में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
इन्होंको के लिए संमति

Mr. LAKSHMI PATHI N

Senior Manager

OUTREACH BANGALORE

Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital.

(A unit of Shraddha Eye Care Trust !

Kazanahalli, Bangalore-52

SIGNATURE of TRUSTEE 1

न्यासी हस्ताक्षर :

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यासी हस्ताक्षर :